C

C 93／18
1993年4月

大会

联合国粮食及农业组织 — 罗马

CH

第二十七届会议

1993年11月6日－25日 罗马

总干事的任命

（大会和理事会秘书长的通知）

1 理事会第一〇二届会议决定，根据本组织总规则第三十六条第一款第1项，总干事职位的提名应在1993年4月2日之前函告大会和理事会秘书长。

2 截止上述日期，大会和理事会秘书长收到九份提名。被提名人的履历书和分别转达的文函附录如下：

附录A－康斯坦丁·G·波利蒂斯（希腊），1993年1月11日收到
附录B－萨拉赫丁·阿梅德（孟加拉国），1993年2月1日收到
附录C－雅克·迪欧夫（塞内加尔），1993年2月10日收到
附录D－马哈拉·K·穆托（印度），1993年3月12日收到
附录E－G·J·M·布雷克斯（荷兰），1993年3月17日收到
附录F－拉斐尔·莫雷诺（智利），1993年3月22日收到
附录G－杰夫·米勒（澳大利亚），1993年3月25日收到
附录H－C·邦特－弗里德海姆（德国），1993年3月31日收到
附录I－爱德华·帕特里克·坎宁安（爱尔兰），1993年4月1日收到

为节约起见，本文件印数有限。谨请各位代表和观察员携带本文件到会。除非确有需要，请勿另行索取。

1992年12月23日　雅典

亲爱的秘书长先生：

根据联合国粮食及农业组织章程的规定，大会第二十七届会议将选举六年一任的该组织的总干事。

我荣幸地通知您，希腊政府欲推荐希腊现驻粮农组织任代表康斯坦丁·G·波利蒂斯大使先生为候选人，敬请将此推荐转告该组织所有成员国。

秘书长先生，请接受我最崇高的敬意。

外　交　大　臣

迈克尔·帕帕康斯坦蒂诺

（签　字）

致罗马联合国粮食及农业组织
大会及理事会的秘书长

希腊驻粮农组织常任代表

康斯坦丁·G·波利蒂斯简历

出　　生：　1935年，希腊　拉未亚

学　　历：　就读于雅典大学法律系

工作简历：　1960年　－　随　员

1963年　－　希腊驻多伦多领事

1966年　－　驻尼科西亚大使馆一秘

1970年　－　驻汉堡总领事

1973年　－　驻莫斯科大使馆参赞

1977年　－　就职于外交部

1979年　－　希腊驻地拉那大使

1981年　－　希腊驻维也纳中欧驻军相互均衡裁军谈判机构常驻代表

1987年　－　希腊驻布拉格大使

1991年　－　希腊驻罗马粮农组织常任代表

语　　言：　英语、法语、德语

家庭情况：　已婚，有子女三人

孟加拉国人民共和国政府外交部长
致联合国粮食及农业组织大会和理事会秘书长

1992年1月19日

先生，

根据联合国粮食及农业组织的章程，大会将在其1993年11月举行的第二十七届会议上选举本组织总干事，任期为六年。

我荣幸地通知您孟加拉国政府正式提出萨拉赫丁·阿梅德先生为粮食及农业组织总干事职位的候选人，阿梅德先生目前担任世界粮食计划署副执行干事。我还附上一份关于阿梅德先生经历和背景情况的简历以及详细的履历。

如果您能让本组织所有成员国都知道这个提议，我将非常感谢。

请接受我最崇高的敬意。

A.S.M.莫斯塔菲泽·拉赫曼

世界粮食计划署副执行干事
萨拉赫丁·阿梅德
简　　历

独特的国内和国际经历

萨拉赫丁·阿梅德先生是一位卓越的孟加拉国公民和具有14年以上工作经历的杰出的联合国高级官员。他在国内和国际上工作40多年，具有从基层到中央决策阶层的发展规划和活动方面的第一手经验，特别是在粮食和农业方面。

阿梅德先生是国家最高级公务人员中的一名杰出成员，以规划和执行发展工作有力而著称。他在国内和国际上遵循最优异的公务员传统取得的成就来源于其不平常的集行政、管理和外交技艺于一身的经历。

在本国的活动

阿梅德先生在担任农业常务秘书期间为他的国家实现绿色革命作出了重大贡献。他所大力推动的广泛利用新技术和大量扩大灌溉面积方面的活动还在产生效果。他对农业研究(特别是在孟加拉水稻研究所)和乡村综合发展活动的支持和协调得到公认。以前在县里工作期间，他成功地促进人民通过合作社和村社企业等自己的组织参加自助活动。

与联合国粮食和农业有关的经历

阿梅德先生作为一位政府代表以及在担任高级管理职务时都直接参与了联合国粮食和农业机构的工作。这方面的宝贵经验使他具有成功地管理联合国粮食及农业组织所必备的能力和洞察力。

在粮农组织的作用

由于阿梅德先生对世界粮食和农业发展的投入和贡献得到公认，在他担任孟加拉国第一位常驻粮农组织代表的职务期间被推选主持本组织重要的咨询和管理机构的工作即：农业委员会、财政委员会和商品问题委员会（高级副主席）的工作，所有这些机构都得益于他对问题的全面了解和他为采取行动找到共同点的能力。

在联合国世界粮食大会上的作用

阿梅德先生作为一位有创造性思维的人和具有政府间协商技巧的人员对1974年在罗马召开的联合国世界粮食大会的成功讨论和取得的圆满结果作出了贡献。被正式列入大会议程的他的建议包括：设立世界粮食安全理事会以便监测世界粮食形势和采取必要的补救行动；设立世界粮食银行以便在区域战略点保持粮食储备和必要的农业投入；设立国际农业开发银行以便优先在农业领域进行投资。他参加了设立国际农业发展基金会的筹备安排工作，国际农业发展基金会是根据世界农业大会的建议而设立的。

在世界粮食理事会的工作

他随后担任世界粮食理事会副执行主任四年，帮助世界粮食理事会有效地执行其使命，即对世界粮食问题的所有方面进行审议以便主要通过制定国家粮食战略的主张对这些问题加以综合解决。世界粮食理事会也是根据世界粮食大会的建议成立的。

在世界粮食计划署的工作

在过去十年期间，阿梅德先生作为世界粮食计划署副执行干事承担了重大责任来帮助管理世界粮食计划署的复杂和多方面的活动，往往是在带有挑战性的情况下帮助管理。除了对一些领域的活动进行日常监督和指导以外，他还对所有重大政策的制定工作和对发展项目、难民援助计划和复杂的紧急行动的全面管理的工作作出了贡献。他为制定有关世界粮食计划署为在世界上减轻饥饿和贫困以及与联合国其他机构和国际机构开展合作所采取的措施作出了重大贡献。在执行干事因休假或出差而不在期间，阿梅德先生成功地主持和管理了世界粮食计划署的工作和活动。他在世界粮食计划署的服务期被连续延长证明了他的奉献和能力。

领导能力

阿梅德先生的品格和资格使他具备良好条件可以为粮农组织提供在进入给世界上千百万贫穷、饥饿和营养不良的人们带来希望和期待的下一个世纪的过渡时期所需要的领导能力。这种领导能力来自个人经历、对人们和国家所遇到的问题的清醒的认识、在理解和对话环境中找到切实可行的解决政策和业务方面的问题的方法的能力以及积极地执

行这些方法的决心。

阿梅德先生的农村经历和与人们一起工作的广泛的实地经验、他对农业和乡村发展以及有关培训、教育和研究工作的支持和协调、他对农业政策制定工作的贡献，使他具备了在全球范围内发展粮食和农业所必备的观察力、技艺和能力。他在国内在实地和中央政府担任各种重要职务时，负责全面的发展活动，他用丰富的想象力、创造力和努力工作来进行这些活动。他在动员和支持村社提高农业生产率及促进乡村发展方面的能力给人留下了深刻的印象。他善于用人们能够明白的语言与人们交谈。他超出了传统的行政说服工作范围，使发展工作成为民主的先导而被接受。

适当的资格

众所周知，阿梅德先生在联合政策磋商小组（包括联合国开发计划署、联合国人口活动基金、联合国儿童基金会、国际农业发展基金会和世界粮食计划署等组织的联合政策磋商小组）和在其它有关论坛也一贯主张联合国系统应当对人们和各国的发展愿望作出明显的反应。他对世界粮食和农业问题和全球发展问题的了解以及与联合国所有粮食机构和其他一些机构所建立的密切的私人和业务联系为担任粮农组织总干事职位提供了非常宝贵的背景材料。

世界粮食计划署副执行干事
萨拉赫丁·阿梅德先生
履　　历

姓　　：阿梅德
名　　：萨拉赫丁
目前职务　：世界粮食计划署副执行干事
出生日期　：1932年4月18日
国籍　　：孟加拉
性别　　：男
婚姻状况　：已婚
家庭成员　：纳哈·阿梅德　妻子　52岁
纳利恩·阿梅德　女儿　31岁
帕米恩·阿梅德　女儿　30岁
特汉·萨莱　儿子　28岁

教育和培训：理学士（荣誉）－物理、化学和数学。达卡大学－1955年。
在拉哈尔巴基斯坦行政学院受训－1956－1957年。
公共管理和发展经济学，牛津大学－1957－1958年。
用联合王国纳菲尔德基金会进修金研究英国地方政府制度的运转情况－1966年

工作经历

时　间	职　务	职务说明
1982年	世界粮食计划署助理执行干事	在秘书处内与联合国其它机构和国际机构的关系方面行使世界粮食计划署副执行干事的职能。在1992年，世界粮食计划署有周转金18亿美元及一个发展项目、紧急行动和难民事务活动网络，价值46亿美元，由遍及发展中世界的80多个国家办事处监督并得到大约3 700名工作人员的支持。 在制定政策方面和世界粮食计划署的管理和活动方

面支持执行干事。

在执行干事不在总部期间负责世界粮食计划署的工作。

保证对世界粮食计划署的活动进行指导和监督，这些活动包括：财政、预算和会计，内部和外部审计以及管理信息系统；资源调动、运输和后勤；人事管理；粮援委秘书处、公共事务和信息；与非政府间组织的联络。

计划委员会和自然灾害检查委员会的成员，计划委员会负责决定项目预算、资金分配和工作回顾，自自然灾害检查委员会的任务是通过消除障碍和确保协调来加快对紧急情况作出反应；在执行干事不在期间主持这两个委员会的工作。

主持世界粮食计划署编制委员会、审计委员会、磋商委员会、合同委员会和粮食购买委员会的工作。

在执行干事不在期间出席由联合国秘书长主持的行政协调委员会会议以及联合国高级官员会议。

代表执行干事出席联合国行政和预算问题咨询委员会会议和粮农组织计划委员会会议。

酌情代表世界粮食计划署出席重要的机构间和国际会议和大会；经常与捐助国接触及视察发展中国家的实地项目。

积极参加联合政策磋商小组（包括联合国开发计划署、联合国人口活动基金、联合国儿童基金会、世界粮食计划署和国际农业发展基金会的联合政策磋商小组）的会议来促进对成员组织的政策和实地活动的协调一致，以便加强联合国系统在发展中国家的业务活动的影响。（在1989年担任联合政策磋商小组主席）。

（担任国际开发协会罗马国际分会主席若干年，该协会的目的是促进国家领导人、学会会员、非政府组织和国际社会其它有关部门之间更加广泛地了解

		国际开发问题和可能性）。
1978—82年	世界粮食理事会副执行主任	设立世界粮食理事会是为了定期审议有关世界粮食形势的重大问题和政策问题及建议采取补救性行动。理事会的审议范围涉及世界粮食问题的所有方面以便采取解决这些问题的综合方法。在这方面帮助提出建议和战略以便首先通过采用国家粮食战略同世界上的饥饿和贫困作斗争。 参加第一届伊斯兰国家粮食安全和农业发展部长级会议（安卡拉，1981年10月）。提出为成员国儿童和营养不良的母亲设立一项特别粮食权利计划及随后起草了一份详细的行动计划。
1976—77年	粮农组织财政委员会主席	根据粮农组织的发展目标和目的对粮农组织财政、预算、服务和机构间事务进行指导。
1976—78年	孟加拉国内务常务秘书	国家总的国内安全和边境安全，特别是通过人民群众的积极参加恢复和巩固法律和秩序，从而为持续经济增长和发展创造条件。 采取措施恢复多党政治体制。 对国家警察、准军事部队和人民志愿部队的控制、管理和福利工作；民间防卫和消防工作。 使妇女参加警察和预备部队。 护照、移民和国籍。 难民救济和遣返。 全国人口理事会成员。
	达卡大学委员会委员	对有效地制定和管理大学学术计划提出建议。
1974—75年	孟加拉国驻罗马大使馆负责人和常驻粮农组织	作为使馆负责人行使所有外交职责。 积极参加1974年在罗马召开的联合国世界粮食大会和在日内瓦和罗马进行的有关世界粮食大会的筹备

	代表	和协商活动，包括参与关键政策谈判。根据当时的情况向大会提出具体机构方面建议，设立： (a) 世界粮食安全理事会以便监测世界粮食形势和采取补救性行动； (b) 世界粮食银行以便在区域战略点保持粮食储备和必要的农业投入； (c) 国际农业开发银行以便优先提供农业投资。
		与粮农组织、世界粮食计划署和世界粮食理事会（根据世界粮食大会建议成立之后）联络。 作为孟加拉国代表参加在伦敦召开的英联邦粮食和农业部长会议，导致在联邦秘书处内设立粮食生产和乡村发展处。 参加成立农发基金的筹备安排活动。
	粮农组织农业委员会主席和粮农组织商品问题委员会高级副主席	就农业发展和商品问题及重点工作向粮农组织提出建议。
1973年	孟加拉国第一位常驻粮农组织代表和孟加拉国驻罗马大使馆经济和农业公使	与粮农组织和世界粮食计划署联络。 参加各种会议和大会，包括政府间委员会与农产品、粮食安全和以粮换工有关的会议。 促进与意大利的经济、商业和农业关系，包括参加交易会和互派贸易团组。 其它有关外交活动。
1971—73年	孟加拉国政府农业常务秘书	恢复孟加拉国遭战争破坏的农业。 大规模采用国际水稻研究所第20号高产水稻品种，提出促进水稻生产计划。 规划大规模扩大灌溉项目和设施，包括打出45 000口深管井和建立数千口浅扬水泵和浅管井。

		建立、支持和协调农业研究机构和具体的作物发展局。 就农业研究和发展项目方面的问题与世界银行、联合国开发计划署、美国国际开发署和福特基金会等国际机构进行谈判。 发展农业机械化；加强合作社活动，包括合作社银行。 访问菲律宾考察国际水稻研究所水稻绿色革命计划和购买种子在孟加拉国扩大高产品种面积。
1969—71年	（当时）东巴基斯坦政府农业常务秘书	管理该省全面农业发展工作，包括作物、园艺、林业、渔业、畜牧、合作社和销售。 根据全国发展计划制定该省的五年农业发展计划。 促进农业教育、培训、研究和推广。 在1970年的毁灭性旋风和海啸使一百万人丧生并给种植业、渔业和畜牧业带来重大损失之后，与世界银行联合制定和执行旋风灾后恢复计划。 作为孟加拉国代表团的一名成员为在（当时）东巴基斯坦执行18亿美元的水利和农业发展总规划与世界银行谈判。 就昌德普尔灌溉项目的问题与世界银行谈判。 访问中国考察农业领域所取得的进展。
1968—69年	（当时）东巴基斯坦政府内务秘书	管理该省的法律和秩序。全面负责国内安全部队包括警察、准军事部队和辅助部队。 联邦关系。 礼宾、报刊、护照和移民；民间防卫和消防队。
1967—68年	吉大港县副专员和县长及吉大港县议会主席	县政府执行长官（实际上是县长，相当于法国的县长。一个县的面积一般为3 000平方英里， 人口为400万）。 县首席行政官员、高级长官和县长。 所有发展部门的总协调员，特别重视农业自给自足、

		乡村发展和减轻贫困。 促进、指导和协调该县计划生育活动。 县议会负责人，规划、协调和指导该县乡村、农业和基础设施项目。 税务员；土地税和土地使用首席行政官员。 财务长官。 学院领导机构主席。 通过下列活动发起农业运动： — 发展新型农业合作社，作为塔纳区中央合作社协会主席提供指导和支持； — 动员农民、学生和教师参加农业发展试点项目，例如在一个生长季节使粮食产量增加两倍的GUMAI BEEL项目； — 采用国际水稻研究所第8号高产水稻品种； 在前所未有的水灾之后为灾民组织需要迅速采取综合行动的紧急救济和恢复生产活动。
1967年	库米拉县副专员和县长、库米县议会主席、乡村综合发展计划协调委员会主席	行使如上述副专员和县长的正常职能。此外，还任与著名的库米拉乡村发展学院合作执行的乡村综合发展计划的主要协调员。 库米拉县第一份发展双周刊物《GOMOTI》的编辑和发行者。 发起了广泛的宣传运动以支持农业发展。
1965—67年	服务和一般行政事务副秘书；后来担任联合秘书	向秘书长汇报工作的人事局长，负责工资和服务事务、以发展为方向的就业规划、培训和建立国家高级机构，即：巴基斯坦行政机构、巴基斯坦警察机构和高级司法机构以及省一级行政机构和秘书处。 内阁副秘书。 考察联合王国地方政府制度。

1962—65年	(当时)东巴基斯坦政府内务部副秘书和首席礼宾官	与印度的联邦关系，包括参加秘书长会议；出席印度—巴基斯坦内务部长会议（1964年）的巴基斯坦代表团成员。 法律和秩序管理；移民和护照；新闻关系； 礼宾事务，包括国家元首和政府首脑的访问。 难民事务委员会秘书。
1962年	教育部副秘书	为全省从小学到大学各阶段的教育部门制定发展规划、提供政策支持和制定财务规定。
1961年	吉大港县新任副专员、新任县长、县议会秘书	协调全县所有发展活动，包括那些与粮食和农业及社会经济基础设施有关的活动。 对在基本民主制度下建立的地方政府机构进行指导、支持和监督。 规划和执行县议会的发展项目。 县长的职能和对县行政机关进行监督；管理法律和秩序。
1959—61年	班达尔班和昌德普尔（现在已经升级为县）区官员	政府驻该区总代表（区面积一般为800平方英里；人口120万）。 所有部门活动，包括粮食和农业、地方政府、乡村发展、合作社和计划生育方面活动的主要执行官和发展协调员。 塔纳议会（乡村县议会）主席，塔纳议会是新成立的地方政府和基本发展管理单位；指导和帮助议会负责地方发展活动。 市政府主席，负责为市民提供舒适的环境。 首席长官及法律和秩序行政官员。 制定村一级五年发展计划，这是全国第一份村一级五年计划。 监督国际开发署村一级农业和小型工业发展计划。 全国第一份乡村发展和地方政府双周刊《ANYAGRAM》

		的编辑、撰稿人和发行人，这份刊物的目的是促进群众参加发展活动。 难民救济和恢复活动。 大学／学校领导委员会主席，对适当管理和发展工作进行广泛监督。
1958－59年	迈门辛格县助理县长和助理专员	行使县长的职能；高级司法培训；田间管理职务；管理“生产更多粮食运动”，导致油籽产量大大增加。
1956－58年	巴基斯坦行政机构－国家最高行政机构－成员	在行政学院得到综合入门培训和在县一级得到实地培训，培训内容为：一般行政管理、发展管理、地方政府、农业和乡村发展、土地法、民法和刑法。在牛津大学培训。

1993年1月17日

附录C

粮农组织大会秘书长
·阿莱西先生，

1993年2月9日，罗马

亲爱的秘书长先生：

1992年11月9—20日在罗马召开的粮农组织理事会第一〇二届会议决定1993年4月2日为粮农组织总干事职位候选人提名截止日期。

关于这点，我谨通知您塞内加尔政府已经决定提名塞内加尔驻联合国（纽约）大使雅克·迪欧夫阁下作为候选人。

请您按照粮农组织本《基本文件》的有关规定，将此通知本组织的成员国。

附上雅克·迪欧夫博士履历一份。

您诚挚的，
约索夫·巴罗大使
常驻代表
塞内加尔共和国大使馆
罗　马

履　　历

民事状况

姓　　：　迪欧夫
名　　：　雅克
国　　籍：　塞内加尔
职　　务：　大　使
出生日期：　1938年8月1日
出生地点：　圣路易（塞内加尔）
家庭状况：　1963年与埃萨图·塞耶结婚
　　儿子：法拉
　　女儿：法图·基内－埃萨图－玛丽·泰雷兹－法玛

教　　育

	学历证书	专　业	院　校
1 －	初　级		
	证　书	初级学习	杜瓦尔学校－圣路易（塞内加尔）
2 －	中　级		
	高中毕业证书	应用科学	法德赫比公立中学圣路易－（塞内加尔）
3 －	大　学		
	工程师（学士）	农　业	国立农业大学巴黎－格里农－（法国）
	工程师（硕士）	热带农学	国立热带农艺应用大学巴黎－诺让（法国）
	博　士	乡村社会科学（农业经济学）	经济法学院－巴黎－索邦－班提奥，（法国）

4 － 实用培训

证　书	管　理	美国管理协会－纽约（美国）
证书，高级进修课程	管　理	同上

5 － 语言培训：法文、英文和西班牙文（中等水平）

职　务

欧洲办事处和销售委员会农业方案主任－巴黎／达喀尔（塞内加尔／法国）（1963－1964）
西非花生理事会执行秘书－拉各斯（尼日利亚）（1965－1971）
西非大米发展协会执行秘书－蒙罗维亚（利比里亚）（1971－1977）
塞内加尔政府科学和技术国务秘书－达喀尔（塞内加尔）（1978－1983）
国会议员－达喀尔（塞内加尔）：

…外交关系委员会主席和当选的书记
…国会友好关系小组主席，塞内加尔－英国
…塞内加尔／冈比亚联盟国会成员－达喀尔－班珠尔（塞内加尔／冈比亚）（1983－1984）

总统顾问和国际发展研究中心区域主任－渥太华－（加拿大）（1984－1985）
西非国家中央银行秘书长－达喀尔－（塞内加尔）（1985－1990）
…总裁特别顾问（1990－1991）
塞内加尔常驻联合国使团大使，纽约（美国）（从1991年5月起）

其它职务

国际农业研究磋商小组非洲代表，哥伦比亚特区，华盛顿（美国）
下列国际农业中心托管委员会委员：

国家农业研究国际服务局，
海牙－（荷兰）
国际农业／林业研究中心－内罗毕（肯尼亚）

★ 国际热带农业研究所，伊巴丹（尼日利亚）

★ 国际非洲发展科学研究所委员会成员，阿迪波尔梅一（科特迪瓦）

国际科学基金委员会成员，斯德哥尔摩一（瑞典）

伊斯兰科技促进发展基金理事会成员，吉达一（沙特阿拉伯）

医学研究咨询委员会成员和技术转让委员会成员。世界卫生组织公共卫生管理和医学研究专家咨询小组成员，日内瓦（瑞士）

★ 世界银行非洲顾问理事会成员，哥伦比亚特区，华盛顿（美国）

★ 联合国大学世界发展经济学研究所委员会成员，赫尔辛基一（芬兰）

★ 非洲能力加强基金执行委员会成员，哈拉里一（津巴布韦）

世界资源研究所国际资源保护资助项目顾问，哥伦比亚特区，华盛顿（美国）

非洲区域技术中心委员会主席，达喀尔一（塞内加尔）

太阳能利用工业公司董事会主席，达喀尔一（塞内加尔）

科学和技术发展基金董事会主席，达喀尔一（塞内加尔）

国际会议

作为塞内加尔代表团团长出席了以下联合国会议：

- 1979年科学和技术会议，维也纳一（奥地利）
- 工业发展会议（联合国工发组织），1980年一新德里一（印度）
- 新能源和可再生能源会议，1981年一内罗毕一（肯尼亚）
- 和平利用空间会议，1982年一维也纳一（奥地利）一（哥伦比亚）
- 贸易和发展会议，1992年一卡塔赫纳
- 环境和发展会议，1992年一里约热内卢一（巴西）（代表团成员）

出席联合国大会的塞内加尔代表团成员：

- 作为政府成员出席了1980、1981和1982年在纽约召开的联大会议

★ 目前的职务

- 作为国民大会对外关系委员会主席出席了1983年在纽约举行的联大会议和1983年在巴黎举行的联合国纳米比亚问题会议。
- 作为大使出席了1991－1992年在纽约召开的会议。

作为在塞内加尔代表团团员参加下列会议：

- 国际原子能机构大会，1980－1981年－维也纳－（奥地利）
- 区域组织部长理事会会议和国家首脑会议（西非经济共同体，萨赫勒国家间抗旱委员会等）；1981－1982年
- 粮农组织农业部长区域会议，弗里敦－（塞拉利昂）；1992年－阿克拉－（加纳）
- 粮农组织和世界卫生组织营养会议，1992年－罗马－（意大利）
- 国际农业发展基金执行局会议，1992－1993年－罗马－（意大利）
- 非洲统一组织部长理事会会议和国家首脑会议，亚的斯亚贝巴－（埃塞俄比亚）；1992年－达卡尔－（塞内加尔）
- 不结盟国家会议部长理事会会议和国家首脑全体会议，卢萨卡－（赞比亚）；1992年－雅加达－（印度尼西亚）
- 部长理事会和15个集团会议首脑会议全体会议，1992年－达卡尔－（塞内加尔）

作为中央银行代表出席了以下会议：

- 国际货币基金和世界银行，临时委员会和发展委员会，1986年哥伦比亚特区，华盛顿（美国）
- 非洲发展银行／金融时报“找出非洲外债问题解决办法”会议，1988年，伦敦－（英国）
- 联合国非洲经济委员会，规划和财政部长会议，1989年，亚的斯亚贝巴（埃塞俄比亚）

以个人身份参加了以下会议：

- 国际信息科学局国际信息处理会议，阿卡普尔科（墨西哥）
- 世界信息科学中心理事会，巴黎（法国）
- 欧洲经济共同体研究项目选择委员会，布鲁塞尔（比利时）

- 非洲农业研究特别计划。世界银行－欧洲经济共同体，布鲁塞尔（比利时）－阿比让（科特迪瓦）
- 联合国大学关于“加强多边行动：国际学术界的作用”会议，1992年－日内瓦－（瑞士）
- 联合国大学／日本政府关于“裁军和经济发展”的会议，1992年－东京－（日本）
- 经合发组织关于“发展中国家军事开支和经济发展”的会议，1992年－巴黎－（法国）
- 不结盟运动粮食安全专家磋商小组会议，1993年－雅加达－（印度尼西亚）
- 世界银行／法国政府农业政策研讨会，1993年－巴黎（法国）

向以下会议提供了材料：

- 国际能源会议，1979年，米兰（意大利）
- 发展研究专题讨论会。魁北克和第三世界－1982年，三河城大学（魁北克）
- 加拿大法语地区协会推进科学会议，1986年，渥太华大学（加拿大）
- 持久的粮食和营养安全罗马演讲会，1986年，罗马维特尔博，托希亚大学（意大利）
- 全球经济行动研究所／非洲开发银行。非洲撒哈拉以南地区生产率促进会议，阿比让（科特迪瓦）
- 第二十一届世界管理会议，1989年，瓦尔道夫·阿斯托尼亚，纽约（美国）

对下列国家的农业机构进行了实地考察：

- 泰国、马来西亚、印度尼西亚：
  菲律宾、巴基斯坦、印度　：　1991年8－12月
- 巴西、玻利维亚、智利　：
  墨西哥、牙买加　：

专业协会和联合会

塞内加尔农学家联合会（从1978年到1984年担任主席），达喀尔（塞内加尔）
国家农学家和国际高级农业学校毕业生联盟，巴黎（法国）
美国管理联合会／国际，纽约（美国）

勋章和授奖

非洲之星奖章－1977年－（利比里亚）
荣誉勋章－1978年－（法　国）
教育部授予的勋章－1979年－（法　国）

出版物

花生购买力下降
国家与发展协会
非洲前景－1972年
巴黎（法国）－（法文）

西欧／黑非洲文明科技对话基金会
西欧／黑非洲对话
德国现代出版社－1979年
维也纳（奥地利）（法文）

在“国际关系新手段讲法语国家最高级会议”上发表的非洲的利益和目标
魁北克国际关系中心
1988年选集
魁北克（加拿大）（法文）

非洲农业发展的挑战
国际农业研究磋商小组。世界银行。
1989年约翰·克劳福德爵士纪念 演讲
哥伦比亚特区，华盛顿（美国）

会

国家与发展协会－达喀尔（塞内加尔）
扶轮国际地方分社－拉各斯（尼日利亚）

1993年3月

附录D

1993年3月11日

印度驻罗马大使
至联合国粮食及农业组织大会和理事会秘书长
M·阿莱西先生

先生，

我荣幸地提到粮农组织总干事职位的竞选将在1993年11月粮农组织下一届大会期间进行。我的政府指示我向你转达：印度政府已经决定提名粮农组织的司长（林业行动）M·K·穆托博士为总干事职位的正式候选人。他的履历附后。

如果你能将这个提名通知散发给粮农组织所有成员国，我将非常感谢。

如果需要进一步的资料或文献，请通知我以便提供。

请接受我最崇高的敬意。

库尔迪普·萨哈德夫谨启

M·K·穆托博士的简历

国　　籍：　　印　度

出生日期：　　1939年10月25日

学　　历：　　植物学、动物学和化学学士（印度）

林业荣誉学士（威尔士）

农业经济学博士（牛津）

培　　训：　　参加了下列培训班：

⑴ 管理和组织，印度管理学院，艾哈迈达巴德

⑵ 成本效益分析，发展学院，苏塞克斯

⑶ 行政管理和人事，德国国际开发基金会，慕尼黑

考察旅行：　　在下列国家进行了考察旅行：

⑴ 美国，由美国农业部组织，美国首都华盛顿

⑵ 法国，由巴黎农业部和设在南希的国立乡村工程学及水利和森林学校组织

⑶ 挪威，由Det Norske Skogselskap组织，奥斯陆

工作经历：　　（34年）

政　　府：（10年）

⑴ 规划和发展联合秘书，印度，2年，1971－1972年

⑵ 林业和土壤保护官员，印度，8年，1959－1967年

⑶ 印度国家农业委员会研究小组成员（以个人身份），1971-1974年

⑷ 印度古尔－古拉加尔落后地区发展专家委员会主席（职位）1972年

私营部门：（3年）

⑴ 印度JK工业有限公司总经理，3年，1972－1975年

⑵ 坦桑尼亚小型工业发展组织顾问，3个月，1969年

大　　学：（3年）

可再生自然资源经济学研究和教学，英国牛津大学(1967－1970年)
获得英联邦研究金

联合国系统：（18年）

(1) 粮农组织林业行动司司长，罗马，13年，1980年一至今
(2) 粮农组织林业行动司拉美处处长，罗马，1年零3个月，1979－1980年
(3) 联合国开发计划署／粮农组织项目经理和经济学专家，巴西，3年半，1975－1978年
(4) 联合国开发计划署／粮农组织部门规划顾问，苏里南，7个月，1974－1975年
(5) 粮农组织森林工业和贸易顾问，罗马，4个月，1970－1971年
(6) 世界粮食日顾问委员会主席，1990年一至今（以个人身份）
(7) 粮农组织编制小组委员会主席，1990年2月一至今(以个人身份)
从1980年和1986年以来分别担任委员和副主席
(8) 粮农组织申诉委员会委员，1980年一至今（以个人身份）
(9) 联合国育林杂志编辑顾问委员会委员，1980年一至今（以个人身份）
(10) 土地利用部际工作组成员，1983年一至今（以个人身份）
(11) 粮农组织实地计划委员会委员（职位），1980年一至今
(12) 处理粮食和农业、行政和管理及技术合作事务的一些工作组、委员会或小组的主席和／或成员
(13) 率领和参加了82个国家访问小组
(14) 参加了22个国际性会议、研讨会和工作会议

语　　言：　多种语言，不同程度地掌握英语、西班牙语、葡萄牙语、意大利语和法语等10种语言。

出 版 物：　有关农业和自然资源经济学、粮食和营养、生态和环境、林业、集水区管理和土壤保护、国际合作等方面的50多种出版物和文集

荷兰王国外交大臣致联合国粮食及农业组织
大会和理事会秘书长M·阿莱西先生

1993年3月4日，海牙

亲爱的秘书长先生

根据粮农组织章程第七条第一款和本组织总规则第三十六条第一款第一项的规定，将要求1993年11月召开的粮农组织大会第二十七届会议需任命粮农组织总干事，任期从1994年1月1日1999年12月31日。

我荣幸地通知您荷兰王国政府已经决定提名前农业、自然资源管理和渔业部长G·J·M·雷克斯先生为总干事职位的候选人。如果你能对此候选人提名正式记录在案并通知粮农组织成员国，我将非常感谢。

先生，请接受我最崇高的敬意。

荷兰王国外交大臣
P·H·库伊曼斯博士

杰拉杜斯·约翰尼斯·玛丽亚(格里特)·布雷克斯

履　　历

国　　籍	荷　兰
出生日期和地点	1933年5月23日，荷兰奥迪利雅皮尔
婚姻状况	与弗伦斯·巴多伊尔结婚；有五个孩子
学　　历	初级农业学校 1958年进入国立研究现代语法学校（理科） 1965年获得荷兰瓦赫宁根农业大学硕士学位
语　　言	讲荷兰语（母语）、法语、英语、德语
工作经历	
1991年－至今	基督教民主党当选参议员； 天主教广播公司主席和总裁
1982年－1990年	在连续三届政府中担任农业、自然资源管理和渔业部部长； 在1989年还担任教育和科学部代理部长。
1981年－1982年	议会议员；农业和渔业常务委员会主席。
1980年－1981年	农业和渔业部部长。
1977年－1980年	议会议员，农业专家；农业和渔业、外交、国际贸易关系、发展合作等常务委员会成员。
1969年－1977年	荷兰驻布鲁塞尔欧洲共同体常驻使团农业参赞。
1967年－1969年	北布拉邦特天主教农民联合会秘书。
1966年－1967年	荷兰驻布鲁塞尔欧共体常驻使团助理农业专员。
1965年－1966年	农业和渔业部国际经济合作司官员。
1955年－1958年	农业推广官员。
…… －1955年	在初级农业学校学习和在他的父母的农场工作。

在荷兰，作为农业、自然资源管理和渔业部部长，他采用了实现持续农业的政策－使农业、环境和自然资源保护相结合。在欧共体，他积极地参与了制定共同农业政策以及关贸总协定的谈判。

他在国际上执行的主要任务如下：

- 在1981年和1986年担任欧洲共同体农业和渔业部长理事会主席。
- 担任参加1983年、1985年、1987年、1989年粮农组织大会的荷兰代表团团长。
- 从1987年到1989年担任国际农业发展基金理事会主席。他在担任主席期间组织了关于补充资金的磋商会，成功地导致对农发基金资金的第三次补充。
- 在1991年在登博斯召开的粮农组织／荷兰农业与环境会议的倡议者和主席。这次会议的《登博斯宣言》和《行动议程》使粮农组织农业和环境方面政策发生了重大变化。
- 赴所有各洲许多国家的关于在农业、农业研究和农业工业领域进行合作的一些访问小组的组长。这种访问往往导致缔结双边协定。
- 作为教育和科学部部长率领荷兰代表团参加在1989年在巴黎召开的教科文组织大会。

授奖情况

法　国：	被授予二等荣誉勋位勋章
比利时：	被授予利奥波德二世荣誉勋章
德　国：	被授予荣誉勋章
荷　兰：	被授予荷兰荣誉勋章

附录F

1993年3月22日，罗马

智利共和国外交部
智利共和国驻粮农组织常设代表处
致粮农组织大会秘书长马里奥·阿莱西先生

亲爱的阿莱西先生，

我荣幸地通知你，经拉丁美洲和加勒比海地区所有成员国的正式赞同，智利政府决定提名拉斐尔·莫雷诺· 罗哈斯先生为竞选粮农组织1994年1月至1999年12月31日期间总干事职位的候选人，并附上其履历。

因此，按照于1992年11月召开的粮农组织理事会第一〇二届会议的决定，我请求你正式将拉斐尔·莫雷诺·罗哈斯先生作为粮农组织总干事职位的提名人记录在案。

借此机会我要指出，智利和拉丁美洲及加勒比海地区的其它国家借此提名强调它们决心对努力克服人类所面临的属于粮农组织负责的严重问题和挑战作出更大的贡献。这些问题中首先是饥饿和营养不良、乡村贫困现象、自然资源的不断退化和大量减少、人口增长和千百万乡村居民流向城市。这些问题愈来愈成为国际性的问题，不仅影响着发展中国家而且影响着工业国家。

这些问题的性质和复杂性要求所有国家，不分发展水平和地理位置，根据真正的国际合作精神和最广泛共识来进行协调一致的努力。需要达成新的全球谅解来克服近几十年来一直限制发展合作和国际关系的政治分隔现象。

在这方面拉丁美洲及加勒比海地区的提名需要得到全世界所有国家的支持，从而可使粮农组织体现这种对国际合作的看法成功地处理当今的主要挑战。

我们还从以下情况中得到鼓舞，即需要粮农组织在这种新的世界格局下发挥领导作用。智利和拉丁美洲及加勒比海地区作为一个整体坚决拥护粮农组织的原则、目标和任务，我们始终大力支持粮农组织为改善世界大批还没有享受到发展成果的人的生活条件所作的努力。

拉丁美洲及加勒比海地区借提名拉斐尔·莫雷斯先生将首次竞争粮农组织总干事的职位。以前各届总干事来自世界其它地区：联合王国、美利坚合众国（两任）、印度、荷兰和黎巴嫩。而且我们地区在联合国主要机构的首脑中代表不足。因此选择莫雷诺先生将使首脑任命的区域

分布更为公平。最后粮农组织对拉丁美洲及加勒比海地区和发展中国家具有首要重要性和关联，因为粮农组织负责处理当今人类的主要问题。

拉斐尔·莫雷诺先生担任过政府农业部门的高级职务，并成为智利共和国历史上最年轻的参议员。他担任粮农组织高级官员为期已有15年，目前任助理总干事和拉丁美洲及加勒比海地区的区域代表。莫雷诺先生在他的专业生涯中已显示出优秀的领导品质和创新的能力，并被证明是杰出的行政管理者和决策者。

拉丁美洲及加勒比海地区为提供一名经过良好培训的、具有公认学术经历和非凡国际经验的最杰出的代表之一来指导粮农组织今后的航程而感到骄傲。

借此机会向秘书长先生转达我最崇高的敬意。

智利共和国驻粮农组织代理代办

萨穆埃尔·费尔南德斯·伊利亚内斯

拉斐尔·莫雷诺先生的履历

关于粮农组织总干事职位的提名

智利共和国

拉斐尔·莫雷诺

关于粮农组织总干事职位的提名

履　　历

出生日期：	1936年8月14日，智利圣地亚哥
婚姻状况：	已婚，有两个孩子
语　　言：	西班牙语、英语、意大利语（还懂一些法语和葡萄牙语）
国　　籍：	**智利**
大学资历：	农业科学文凭，圣地亚哥智利天主教主教大学农学系（1953－1958年）。 农业经济学理科硕士，美国厄巴纳香潘伊利诺斯大学农经系（1959－1960年）。
学术经历：	智利大学圣地亚哥天主教大学和瓦尔帕莱索天主教大学的经济学、农经学和乡村发展教授（1961－1978年），罗马的格雷戈里恩大学的乡村发展教授（1984－1986年）。
政府任职：	农村改革办公室总干事（1964－1970年）。 共和国参议员和参议院农业委员会主席（1972－1973年）。
在罗马粮农组织总部担任的主要职务：	人力资源、机构及农村改革司司长（1978－1989年）。 经济及社会政策部代理助理总干事（1987－1989年）。
现任职务：	粮农组织助理总干事兼拉丁美洲及加勒比海地区区域代表（1989－1993年）。

候选人主要资格

在粮农组织的十五年服务使拉斐尔·莫雷斯具备了关于本组织及联合国系统的活动和运作的广泛知识。这种丰富的国际经验包括富有成效地规划和执行粮农组织任务的所有关键部分：农业、粮食、乡村发展、渔业、林业和环境保护有关领域的全球、区域和国家活动的日常规划

和执行和计划。

在此期间他实际上参加了粮农组织大会、理事会、计划委员会、财政委员会、农业委员会和商品问题委员会的所有会议。他在粮农组织的工作主要重点是乡村发展、乡村贫困、小农、土地所有制、技术转让、迁移性耕作、妇女参与发展、乡村青年、农民组织、合作社、农业教育和推广、乡村发展的社会经济指标、生态和环境、国际贸易、经济一体化、捕捞守则和专属经济区、非洲的农业复兴和自然资源保护。

他的**行政管理**技能在他任农村改革办公室总干事的六年期间和在粮农组织的十五年的服务期间得到了广泛的证明，该办公室是智利政府执行土地改革计划的一个机构，该计划涉及400多万公顷土地，年预算超过5 000万美元。在粮农组织服务期间他执行了许多发展中国家的发展计划并监管了五大洲100多个国家的大约900个项目的执行工作。他还领导了人力、机构及农村改革司达十一年之久，就人力和资源而言该司是粮农组织最大的技术司之一。他的才干最初使他于1987年被任命为粮农组织罗马总部经济及社会政策部助理总干事（代理），后来于1989年被任命担任助理总干事的职务和拉丁美洲及加勒比海地区区域代表。

拉斐尔·莫雷诺在其专业生涯中显示出具有杰出的**谈判技能**：他指导了智利的土改改革活动，这是一项具有高度政治敏感性的责任；他在70年代是智利共和国的参议员；并代表粮农组织与捐助国代表谈判乡村发展合作计划和在各大洲建立农村改革和乡村发展中心。这种谈判技能对取得管理象粮农组织这样的组织所需要的普遍一致意见是极为重要的。

他在农学方面所受的充分**学术培训**（农学硕士和农经硕士）使他在学术界建立了坚实的地位，他在智利大学、圣地亚哥天主教大学和瓦尔德莱索天主教大学任农经学教授（1961－1978年），在罗马格里戈里恩大学任乡村发展教授（1984－1986年）。他还出席了无数次国际会议。

拉斐尔·莫雷诺还始终为全世界穷人显示出准确无误的**职业奉献**，特别承诺为寻求解决最不发达国家和最易受害国家，如小岛国和内陆国，问题的解决方案而努力。在这方面他特别注意相对新的问题，如农业持续发展和环境、负责任的捕捞、乡村发展与公平分配及妇女和乡村青年计划。

在粮农组织担负越来越重要的责任

拉斐尔·莫雷诺自1978年以来在粮农组织担任高级职务，在1978年他被委任领导罗马的人力、机构及农村改革司，负责该组织全球社会计划的执行工作。在这一职位上他帮助组织了在罗马召开的世界农村改革和乡村发展会议（1979年）并指导了整个后续活动直到1989年。

在1987年他被任命为负责罗马粮农组织总部经济及社会政策部的代理助理总干事，监管政策分析、商品、营养、人力资源、统计和农业执行各司的工作以及人口和全球援助计划。

在1980年至1989年期间，他担任总干事世界粮食咨询委员会的主席，负责协调140多个国家的活动。他还主持了粮农组织乡村发展、教育和培训部际委员会和妇女参与发展小组，并作为《女谷神》杂志编辑委员会的成员。

自1989年以来拉斐尔·莫雷诺一直担任助理总干事和粮农组织拉丁美洲及加勒比海地区的区域代表，负责向该区域的33个粮农组织成员国提供技术支持和咨询。

专题问题

在1992年拉斐尔·莫雷诺参加了关于环境与持续发展的最重要会议的组织工作和会议主持工作，环境与持续发展是21世纪的新挑战之一。他组织和主持了在巴巴多斯召开的小岛国农业、林业和渔业持续发展与环境的区域间会议（1992年4月），与会代表来自安提瓜和巴布达、巴哈马、巴巴多斯、喀麦隆、塞浦路斯、多米尼加、多米尼加共和国、斐济、格林纳达、库克群岛、马绍尔群岛、所罗门群岛、牙买加、马尔代夫、马耳他、毛里求斯、巴布亚新几内亚、波多黎各、萨摩亚、圣基茨和尼维斯、圣卢西亚、圣文森特和格林纳丁斯、塞舌尔、汤加及格林纳达和多巴哥。

他还领导粮农组织代表团参加在智利圣地亚哥召开的拉丁美洲及加勒比海地区持续发展与环境磋商会（1992年4月），与会的有28个国家。

在1992年5月，他率领粮农组织代表团参加在墨西哥召开的国际负责任捕捞会议，与会的有全世界各个区域的66个国家渔业部门的部长和代表。

在1992年6月他作为粮农组织代表团成员参加了联合国环境与发展会议，即“地球首脑会议”，这是关于本专题所组织的最重要的会议。

拉斐尔·莫雷诺参与制定和执行粮农组织的一些首要重点活动，如妇女参与发展行动计划、“20世纪末的农业”的研究、第六次世界粮食调查、1990年世界农业普查、食品标准法典委员会、世界粮食安全公约和世界农业信息中心。他参加了为审议和检查粮农组织计划而任命的专家组的会议（1988年）。

在非洲的主要活动

从1983年开始拉斐尔·莫雷诺参加了南部非洲发展协调会议和萨赫勒地带国家间常设抗旱委员会的活动。在1985年他帮助制定了非洲农业复兴计划并参加了粮农组织于1986年发表的《非洲农业：今后二十五年》的研究报告的起草工作。他协调了为在坦桑尼亚建立非洲综合乡村发展中心的全权代表会议（1979年）并为这个中心组织了技术投入，该中心为下列国家服务：

贝宁、布基纳法索、刚果、埃及、肯尼亚、莱索托、马拉维、莫桑比克、尼日利亚、塞内加尔、塞拉利昂、苏丹、坦桑尼亚、多哥、乌干达、扎伊尔和赞比亚。他组织和主持了在加纳召开的非洲农村改革和乡村发展机构间会议（1989年），即在埃塞俄比亚举办的乡村发展社会经济指标的区域研讨会（1982年）。他领导粮农组织代表团参加在津巴布韦召开的妇女参加农业生产和非洲粮食安全政府磋商会（1984年），并组织了在埃塞俄比亚召开的非洲乡村发展政府间会议（1989年）。

拉斐尔·莫雷诺参加了在多哥洛美（1980年）；在阿尔及利亚的阿尔及尔（1982年）和津巴布韦的哈拉雷（1984年）召开的粮农组织非洲区域会议。

他还领导了佛得角、埃塞俄比亚和津巴布韦乡村农业发展战略咨询组。

拉斐尔·莫雷诺指导和监管了1979年至1989年期间对下列国家的410个项目的支持工作：安哥拉、贝宁、博茨瓦纳、布基纳法索、布隆迪、佛得角、喀麦隆、中非共和国、乍得、科摩罗、刚果、科特迪瓦、赤道几内亚、埃塞俄比亚、加蓬、冈比亚、加纳、几内亚、几内亚比绍、肯尼亚、莱索托、利比里亚、马达加斯加、马拉维、马里、毛里塔尼亚、毛里求斯、莫桑比克、纳米比亚、尼日尔、尼日利亚、卢旺达、圣多美和普林西比、塞内加尔、塞舌尔、塞拉利昂、斯威士兰、坦桑尼亚、多哥、乌干达、扎伊尔、赞比亚和津巴布韦。

在拉丁美洲及加勒比海地区的主要活动

拉斐尔·莫雷诺从罗马指导关于拉丁美洲及加勒比海地区的农业和乡村发展潜力的研究报告，结果使所有参加1988年在巴西累西腓召开的粮农组织区域会议的农业部长批准了行动计划。

他参加了粮农组织拉丁美洲及加勒比海的在下述地点举行的区域会议：古巴哈瓦那（1980年）；尼加拉瓜马拉瓜（1982年）；阿根廷布宜诺斯艾利斯（1984年）；巴巴多斯布里奇顿（1986年）；巴西累西腓（1988年）；智利圣地亚哥（1990年）；乌拉圭蒙得维迪亚(1992年)。

他还领导了派往下列国家的农业和乡村发展战略咨询组：阿根廷、巴西、哥伦比亚、哥斯达黎加、厄瓜多尔、萨尔瓦多、危地马拉、圭亚那、墨西哥、巴拉圭和苏里南。

他组织了下列关于乡村发展的区域会议：乡村推广专家国际会议（1981年，多米尼加共和国）；乡村发展圆桌会议（1982年，智利）；乡村贫困现象圆桌会议（1984年，智利）；土地所有制管理国际研讨会（1984年，巴西）；乡村发展监测和评价圆桌会议（1985年，智利）；小农圆桌会议（1987年，智利）；拉丁美洲及加勒比海地区行动计划监测圆桌会议（1990年，墨西哥和圣卢西亚）；乡村发展圆桌会议（1991年，牙买加）和农民企业研讨会（1992年，洪都拉斯）。

拉斐尔· 莫雷诺指导和监管了1979年至1989年期间在下列国家执行的130多个项目的技术

投人：安提瓜和巴布达、阿根廷、巴拿马、巴巴多斯、伯利兹、玻利维亚、巴西、智利、哥伦比亚、哥斯达黎加、古巴、多米尼加、多米尼加共和国、厄瓜多尔、萨尔瓦多、格林纳达、危地马拉、圭亚那、海地、洪都拉斯、牙买加、墨西哥、尼加拉瓜、巴拿马、巴拉圭、秘鲁、圣基茨和尼维斯、圣文森特和格林纳丁斯、圣卢西亚、苏里南、特立尼达和多巴哥、乌拉圭和委内瑞拉。

其它活动

＊ 他主持和组织了在哥斯达黎加召开的关于技术转让、项目执行和技术合作的中美洲分区域会议（1990年）；在尼加拉瓜召开的中美洲海洋专属经济区的区域会议（1991年）；在哥斯达黎加和巴巴多斯召开的粮农组织关于中美洲和加勒比海区域协调会议（1991年）；在格林纳达召开的加勒比海英语国家专属经济区捕捞活动的分区域会议（1992年）。

＊ 他代表粮农组织参加了为执行世界农村改革和乡村发展会议行动计划在下列国家召开的政府间会议：1980年和1983年在厄瓜多尔，1981年在委内瑞拉，1985年在阿根廷，1987年在乌拉圭和1989年在危地马拉；还代表粮农组织参加了在哥伦比亚召开的严重贫困现象会议（1988年）；在哥伦比亚召开的关于移交亚马孙流域合作条约代理秘书处的外交部长会议(1990年)；在古巴召开的泛美兽医科学和家畜保护会议（1990年）；在圣卢西亚召开的加勒比共同体农业部长常设委员会第四届会议和《加勒比共同体一加勒比海地区2000年的农业》的农业资金第一届国际会议（1991年）；在墨西哥召开的国际营养会议区域筹备会议（1992年）；在巴拿马召开的中美洲总统第十三届首脑会议（1992年）。

在亚洲和太平洋的主要活动

拉斐尔·莫雷诺参加了在孟加拉国召开的亚太区域综合乡村发展中心的建立和技术支持工作（1979年），该中心汇集了下列国家，孟加拉国、印度、印度尼西亚、老挝、马来西亚、尼泊尔、巴基斯坦、菲律宾、斯里兰卡和越南。

他组织和领导了在汤加召开的南太平洋国家土地所有制和乡村发展研讨会（1984年），与会的有下列国家：密克罗西亚联邦、斐济、库克群岛、所罗门群岛、纽埃岛、巴布亚新几内亚、萨摩亚、汤加和瓦努阿图。

他参加了在泰国召开的乡村发展讨论会（1979年）并组织了在泰国召开的亚太地区乡村发展机构间会议（1979年，1983年和1989年）。

他协调了在孟加拉国（1981年）和泰国（1985年）召开的亚太地区乡村发展政府间会议。

拉斐尔·莫雷诺领导了派往下列国家的高级调查组：中国，帮助改革其农业教育系统，菲律宾，帮助该国政府制定其农业发展政策，斯里兰卡，对农业和乡村发展战略提供咨询。

他还指导和监管了1979年至1989年期间在下列国家执行的200个项目的技术支持：孟加拉国、不丹、中国、库克群岛、印度、印度尼西亚、老挝、马来西亚、马尔代夫、缅甸、尼泊尔、巴基斯坦、巴布亚新几内亚、菲律宾、萨摩亚、所罗门群岛、斯里兰卡、泰国、汤加、瓦努阿图和越南。

在近东的活动

拉斐尔·莫雷诺协调了在罗马召开的建立近东乡村综合发展中心的全权代表会议（1983年），并领导粮农组织代表团在约旦建立了该机构（1989年）。

他参加了在埃及举行的近东乡村发展机构间会议（1979年），在罗马召开的近东乡村发展社会经济指标的区域讨论会（1982年）。

他还主持了在摩洛哥召开的近东乡村发展和农村改革政府间磋商会（1989年）。他参加了在罗马（1981年）和塞浦路斯尼科西亚（1982年）召开的近东粮农组织区域会议。

拉斐尔·莫雷诺领导了派往约旦和叙利亚的农业和乡村发展战略咨询组。

他还指导和监督了1979年至1989年期间在下列国家执行的140个项目的技术支持工作：阿富汗、阿尔及利亚、巴林、吉布提、埃及、伊朗、伊拉克、约旦、黎巴嫩、利比亚、摩洛哥、阿曼、卡塔尔、沙特阿拉伯、索马里、叙利亚、苏丹、突尼斯、阿拉伯联合酋长国和也门。

在欧洲的主要活动

拉斐尔·莫雷诺组织和协调了在保加利亚召开的粮农组织／欧洲经济委员会关于农村结构和改组的联合工作组磋商会（1989年），与会的有下列国家：奥地利、保加利亚、捷克斯洛伐克、芬兰、法国、德国、意大利、挪威、荷兰、瑞士和苏联。

他还代表粮农组织参加了1979年为审查农业合作发展计划而召开的粮农组织／匈牙利双边会议；在1980年召开的粮农组织／挪威双边会议以确定乡村发展合作战略；粮农组织／瑞典双边会议（1981年）以审议瑞典国际开发署／粮农组织联合乡村发展计划；粮农组织／冰岛双边会议（1981年）以讨论乡村发展政策方针；粮农组织／丹麦双边会议（1981年）以审查丹麦国际开发署／粮农组织联合乡村发展计划；粮农组织／挪威双边会议（1986年和1988年），粮农组织／芬兰双边会议（1986年），粮农组织／荷兰双边会议（1986年），粮农组织／丹麦双边会议（1986年）和粮农组织／意大利双边会议（1989年）以转拨技术援助资金；粮农组织／荷

兰双边会议（1989年）以确定乡村发展合作战略。

拉斐尔·莫雷诺参加了在冰岛雷克雅未克召开的粮农组织欧洲区域会议（1984年）。

他还指导和监督了1979年至1989年期间在下列国家执行的粮农组织项目：阿尔巴尼亚、希腊、匈牙利、葡萄牙和土耳其。

其它活动

* 他代表粮农组织出席西班牙组织的“拉丁美洲及加勒比海地区农业和乡村发展前景”会议（1990年），和在西班牙马德里召开的“迈向2000年的拉丁美洲的农业和乡村部门的前景”讨论会（1991年）。

* 在荷兰皇家热带研究所组织的乡村发展项目国际讨论会上发言（1979年）。

* 在的里雅斯特大学发表关于乡村发展和欧洲一体化的演讲（1985年）；在梵帝冈教皇科学院发表演讲（1988年）和在阿雷佐欧洲团体会上发表讲话（1989年）。

* 他参加了在德国举行的DES基金会关于乡村发展和乡村贫困问题的国际讨论会(1980年和1987年）。

粮农组织－联合国机构联合活动

拉斐尔·莫雷诺在粮农组织服务的十五年期间组织和主持了与联合国合办的与经济和社会发展及环境有关的主题的许多会议。他还领导了派往二十五个国家的农业与乡村发展战略机构间咨询组（粮农组织、开发计划署、儿童基金会、国际劳工组织、农发基金、教科文组织、世界卫生组织和区域经济委员会）。

他组织和主持了联合国机构间乡村发展行政协调委员会的在下列地点召开的会议：1979年罗马，1980年纽约，1980年日内瓦，1981－1984年罗马，1985年纽约，1986年日内瓦，1988年纽约，1989年罗马和1989年维也纳。

他领导粮农组织代表团参加了在哥本哈根举行的乡村发展会议（1980年）；在维也纳召开的世界老年化问题会议（1982年）；在墨西哥城召开的联合国环境与发展会议的政府间筹备会议（1991年）；在加拉加斯召开的拉丁美洲及加勒比海地区经济委员会第二十三届会议（1990年）和在圣地亚哥召开的第二十四届会议（1992年）。

它活动

＊ 他领导粮农组织代表团参加了下列会议：与世界银行联合召开的乡村发展咨询会（1981年）；与美洲间开发银行联合召开的会议（1984年、1989年和1990年），与美洲国家组召开的联合会议（1991年）；在圣地亚哥召开的议会间会议第八十六届会议（991年）；在德里召开的拉丁美洲农业部长第十届美洲间会议和美洲间农业委员会第六届常会（1991年）洲间开发银行在华盛顿组织的社会改革与贫困论坛（1993年）。

＊ 他主持了拉丁美洲及加勒比海地区所有关于乡村发展的机构间会议（1979－1987年）。

国际组织提供的咨询

拉斐尔·莫雷诺是世界银行乡村发展顾问（1974－1975年），美洲间农业合作研究所在下国家的乡村发展和农村改革计划的顾问：哥伦比亚、哥斯达黎加、厄瓜多尔、萨尔瓦多、危马拉、洪都拉斯、巴拿马、巴拉圭、秘鲁和委内瑞拉。

非政府组织的关系

拉斐尔·莫雷诺一直参加与发达国家和发展中国家的非政府组织的协调活动，如：在德国开的促进农民协会的非政府捐助组织会议（1981年）；在罗马举行的与世界工会组织的国际商会（1981年、1983年、1985年、1987年和1989年）；他曾任在罗马召开的非政府乡村发展织的国际磋商会的主席（1983年），并在1984－1989年期间主持了促进援助合作社委员会，组织了在奥地利、法国、意大利和瑞士召开的主要会议。

智利担任的政府工作

拉斐尔·莫雷诺是农村改革办公室总干事，该政府机构在1964－1970年期间负责规划和执智利的土改改革。

在1966－1970年期间任土改改革培训和研究研究所所长和国家农业理事会、农业研究研究、促进生产办公室、农业和畜牧处、农业发展研究所和农业机械化设备机构的顾问。

他代表智利参加了在比尼亚德尔马召开的粮农组织拉丁美洲及加勒比海区域会议（1965年），罗马召开的世界土地所有制会议（1966年）和在罗马召开的粮农组织大会（1969年）。

在1972年他被选为共和国参议员和参议院农业委员会主席直至1973年9月国会解散为止。

附录G

1993年3月18日，堪培拉

澳大利亚外交及贸易部部长、议员加雷思·埃文斯
致联合国粮食及农业组织大会和理事会秘书长

亲爱的先生，

根据本组织总规则第十二条第五款和第三十六条第一款的规定，澳大利亚政府在此提出澳大利亚初级产品和能源部秘书长杰夫·米勒博士作为将在1993年11月召开的粮农组织大会第二十七届会议期间竞选粮食及农业组织总干事职位的候选人。

在此附上有关候选人米勒博士情况的一份介绍材料。

如果你能根据本组织总规则第三十六条第一款的规定将此提名通知粮农组织所有成员国政府和准成员，我将非常感谢。

先生，请接受我最崇高的敬意。

加雷思·埃文斯
谨启

杰夫·米勒博士简历

（联合国粮食及农业组织总干事候选人）

候选人

- 是澳大利亚人，现年51岁，在农业政策和经济发展方面在国际上享有声誉。
- 是一个能力强和有创新意识的管理者和机构建立者，他在国内外所取得的成就有清楚的记录。

使　命

- 具有粮农组织所需要的有力的协调一致的领导能力－拟定全球持续农业、林业和渔业发展议程。
- 明确地把重点放在家庭、国家、区域和全球各级粮食安全上。
- 通过旨在改造本国农业、林业和渔业的全球、区域和国家实地计划实现自力更生。
- 明确支持在粮食和农业发展方面的南南合作和区域合作，在工作中与每个区域的小组和协会合作。
- 根据权力下放、责任性和专业特性的原则严格管理本组织。
- 使粮农组织有效地为世界农业、林业和渔业提供服务。
- 在工作上与所有粮食机构、联合国系统成员、各国政府和其它组织进行合作。

国际活动家

- 积极参与了凯恩斯集团（14个发展中和发达农产品贸易国）的活动，参与了在埃斯特角开始关贸总协定乌拉圭回合谈判的活动及形成农业领域谈判立场和潜在结果方面的活动。
- 经常就国际农业问题发表讲话和文章，包括写作了在1986年出版的影响较大的“金书”：《国际农业政策改革的政治经济》。
- 在70年代中期世界粮食危机之后参加了粮农组织的专业活动；在70年代后期和80年代初担任经合发组织农业商品委员会主席。
- 率领代表团参加1987年和1992年的世界粮食理事会、1989年的粮农组织两年度大会和1992年的粮农组织国际营养会议。

管理者和机构改革者

- 担任澳大利亚初级产品和能源部（农业、林业、渔业、矿业、能源和自然资源管理）秘书长，该部的年开支为19亿美元，收人为12亿美元。
- 在澳大利亚国家机构，包括农业经济局、经济规划咨询委员会和外交及贸易部有14年的领导工作经历。
- 是一位具有创新意识的管理者，以领导机构改革的和建立创造性机构著名。
- 在四年期间使他目前工作的部恢复了活力；是澳大利亚农产品销售改革的带头人；是支持建立涉及农业、林业和捕捞业的澳大利亚新的研究和发展公司的推动力量。

政治技艺

- 1／4世纪参与国家和国际政治活动的生涯使他在处理专业问题方面久经锻炼。
- 是过去二十年澳大利亚农业政策方面的领导力量，获得澳大利亚所有三大政党的大力支持。
- 是一位老练的联络者和谈判者。被选为1978年澳大利亚农业新闻人物。

农业实践方面的背景情况

- 在澳大利亚农村长大，在青年时代在农场工作，曾在农业专科学校学习，访问过全球各国农场。
- 具有科技知识，是乡村研究和国际农业研究磋商小组的有力支持者。
- 努力增加了对通过他的部提供资金的农业研究的资助。在过去十年期间一直作到这一点。
- 来自从热带延伸到温带并包括半干旱粗放农业以及辽阔的沙漠地带的农业技术和专业知识丰富的国家。

业证书

- 获得美国斯坦福大学粮食研究学院硕士和博士学位。从澳大利亚新英格兰大学以优异成绩毕业，获得农业经济学学士学位。以农业和生物学方面的优异成绩从法勒农业学校毕业。

- 发表了有关经济发展、农业政策和国际农业领域的大量文章、论文、研究和政策研究报告。

决　心

- 具有坚定地实现粮农组织的目标一人人享有不受饥饿和营养不良困扰的生活的权利一的决心。
- 将领导粮农组织在持续乡村发展方面建立新的合作伙伴关系。
- 决心通过切实可行的业务战略来实现这些目标。

澳大利亚政治领袖的评价

总　理

“杰夫·米勒在农业经济学方面具有出色的经历，在澳大利亚政府领导机构担任领导职务十四年……在他所担任的每个职务中，他所表现出来的分析能力和行政管理能力给人留下深刻印象。

“他在最近十二年的时间内在乡村和经济政策领域发挥了带头作用。 他的全球观念很强……

“澳大利亚非常重视粮农组织的工作。我相信杰夫·米勒会成为一个卓越的总干事。”

澳大利亚总理、议员P·J·基廷阁下
1992年8月27日

反对党领袖

“我非常高兴赞同杰夫·米勒竞选粮农组织总干事职位。

“（他）为农业经济和政策制定作出了特殊的贡献……（他的）条件和经历使他成为一个卓越的候选人。”

反对党领袖、议员约翰·休森代表联合党派
1992年8月28日

意志联邦共和国外交部长致
合国粮食及农业组织大会和理事会
书长马里奥·阿莱西先生

爱的先生，

根据粮农组织章程和总规则，在1993年11月召开的联合国粮食及农业组织大会第二十七届议将需要任命贵组织总干事。任期从1994年1月1日至1999年12月31日。

我荣幸地通知你，德意志联邦共和国政府已经决定推荐克里斯蒂安·邦特－弗里德海姆博竞选联合国粮食及农业组织总干事职位。这个决定反映出德国十分重视粮农组织及其宗旨和来的工作。

德国政府所推荐的这位候选人的工作经历是为实现粮农组织的目标进行国际合作的经历。贵组织范围内，有他的出色工作和不断增加的技术和管理责任的记录。

候选人的履历附在后面。如果秘书处能将此提名表发给本组织所有成员，我将非常感谢。

克劳斯·金克尔谨启
1993年3月29日，波恩

克里斯蒂安·邦特－弗里德海姆

履　　历

出生日期：	1934年8月19日
国　　籍：	德　国
婚姻状况：	已婚，三个孩子已成年
语　　言：	德语（母语）
	英语（很好）
	法语、西班牙语（懂一点）

工作经历

1990年至今：	**海牙国家农业研究国际服务机构**
	总干事
1968－1989年：	**罗马粮农组织**
（1986－1989年）	农业部助理总干事
（1974－1985年）	**农业行动司**
	司　长
	副司长
	非洲处处长
（1969－1974年）	**农业服务司**
	项目行动官员：负责拉丁美洲、非洲和欧洲多学科项目
1965－1968年：	**肯尼亚**：德国双边技术合作。农业部规划司成员。农业部长私人助理。
	1967年和1968年：参加粮农组织大会和理事会会议的肯尼亚代表团成员
1961－1965年：	**德国**：柏林技术大学外国农业学院研究助理
1954－1956年：	在**德国**和在**联合王国**农场见习

资格／高等教育

1992年：	中国农业科学院：被授予教授职称

1961－1964年： 柏林技术大学

学位：农学博士

1960－1961年： 美国俄勒冈科瓦利斯俄勒冈州立大学

授奖情况：研究进修金（除毕业论文之外还完成了硕士生的计划）

1959－1960年： 波恩弗里德里克－威廉大学

学位：农业证书

1958－1959年： 美国俄勒冈科瓦利斯俄勒冈州立大学

授奖情况：德语学术交流服务奖学金和富布赖特旅行补助金

学位：农业经济学学士

1957－1958年： 波恩弗里德里克－威廉大学

1956－1957年： 霍恩海姆农业大学

1954年： 高中毕业，柏林

罗　马
联合国粮食及农业组织
大会和理事会秘书长
马里奥·阿莱西先生

亲爱的阁下：

如您所知，按照粮农组织章程第七条第一款和本组织总规则第三十六条第一款第1项的规定，粮农组织大会将需要在其1993年11月的第二十七届会议上任命本组织的一位总干事，任期从1994年1月起至1999年12月31日为止。

按照章程、规则和理事会确定的程序，我荣幸地通知您爱尔兰政府特此提名爱德华·帕特里克·坎宁安博士为上述任期内联合国粮食及农业组织总干事候选人，并附上坎宁安博士的简历。

顺致最崇高的敬意！

总理兼外交部部长
T·D·迪克·斯普林（署名）
谨　启
一九九三年三月二十二日

1993年3月

履　　历

姓　名：　爱德华·鲍特里克·坎宁安

国　籍：　爱尔兰

出　生：　1934年8月4日，爱尔兰都柏林

教　育：　爱尔兰国立大学农业科学学士（1956年，成绩一流）；农业科学硕士（1957年，家畜营养）；美国康奈尔大学博士（1962年，动物遗传学）

经　历：
1990－：意大利罗马粮农组织家畜生产和卫生司司长
1990－92：意大利罗马粮农组织北非螺旋蝇紧急防治中心主任
1980－88：爱尔兰国家农业和粮食研究所副所长（负责制订和管理该所的研究计划，共有1 200名工作人员，年预算为3 500万美元）
1972－80：爱尔兰国家农业和粮食研究所家畜育种和遗传学部主任
1962－72：爱尔兰国家农业和粮食研究所高级首席研究官员
1956－62：都柏林大学学院和美国康奈尔大学助教

学　术：
1974－：都柏林特立尼提学院动物遗传学教授
1988：世界银行经济发展研究所聘问教授
1968－1969：挪威农业大学动物遗传学系聘问教授

研　究：　个人研究工作的中心是数量遗传理论、畜牧改良计划的效益以及牛和英纯血马遗传学。还包括由欧共体资助的有关全世界牛群之间的单分子遗传关系的一项重大研究。

出版物：　包括两本书（《家畜育种理论》，1969年；《畜牧发展问题》，1992年），100多篇科学论文和许多其它报告和文章。

国　际：
1984－88：世界家畜生产协会会长
1978－84：欧洲家畜生产协会会长
涉及发展中国家的工作始于70年代初，时为（联合王国）在苏丹的官方发展援助顾问。此后，为粮农组织、世界银行和爱尔兰双边援助担任顾问工作，并负责爱尔兰国家研究所在22个国家中的海外发展计划（1980－1988年）。

为私营部门担任了有关东、西欧问题的几次顾问工作。

语　言：　英语为母语，讲流利的法语和懂意大利语。

荣　誉：　爱尔兰皇家学院成员（1974年；1980－1984年为管理委员会成员）

家畜饲养学金蛋国际奖（1983年）

（原文为Premio Internazionale per la Zootecnia Uovo d'Oro）

德国家畜育种学学会名誉会员（1985年）

（原文为Ehrenmitglied der Deutschen Gesellschaft fur Zuchtungskunde）

都柏林皇家学会终身名誉成员（1987年）

农业功勋勋章（1987年）

（原文为Chevalier de l'Ordre du Merite Agricole）

欧洲家畜生产协会勒鲁瓦委员会特别委员（1991年）

俄罗斯农业科学院成员（1991年）

挪威科学和文学院成员（1992年）

瑞典皇家农业和林业学院成员（1992年）

农　业：　积极经营家庭农场（54公顷；牛、羊和作物），1962－1988年身为三个农业合作社的社员。

家　庭：　1956年与凯瑟林·迪伊结婚，有6个孩子，年龄16岁至26岁。